FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

113 — 1

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CANA

Page 2

3151

Province Ontario — District No. 113

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Jno. H. Crough (Enumerator. / Recenseur.)

District No. 2 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Twp. of Emmerson — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM... / INFIRMI...	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, reckoned in institution. / Famille, relevé en institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or subdivision number if in township or parish. House and street number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison, pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Condition, as regards marriage, i.e., whether married, widowed or single. / Condition, en ce qui concerne le mariage, c'est-à-dire marié, veuf ou célibataire.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if not born in Canada. / Année de l'immigration, si né hors du Canada.	Year of naturalization, if naturalized. / Année de la naturalisation, si naturalisé.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account (see instructions). / Travaillant à son compte (voir instructions).	Wage-earners employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de salariés employés en 1910 à l'emploi principal ou métier.	Number of weeks employed in 1910 at chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines d'emploi en 1910 à l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Wages earned in 1910 from chief occupation. / Gains touchés en 1910 à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other paid occupations, if any. / Gains touchés en 1910 à l'emploi supplémentaire ou à un autre emploi rémunéré, s'il y en a.	Total earnings in 1910 from other paid occupations, if any. / Gains touchés en 1910 à l'emploi supplémentaire ou à un autre emploi rémunéré, s'il y en a.	Time in Canada or years in the trade—Census. / Temps au Canada ou années dans le métier—Census.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents. / Contre accidents.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1911. / Mois de scolarité en 1911.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée habituellement.	Can speak English. / Parle anglais.	Can speak French. / Parle français.	Insane. / Aliénés.	Blind. / Aveugles.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
9	9	Hawley William Emmerson		M	Head	M	Mar	1875	36	Canada			Irish	Canadian	R.C.	Carpenter	Trapper				24	6	60	75	400	120													
		Hawley Elizabeth		F	Wife	M	Sept	1876	35	"			"	"	R.C.																						
		Fitzgerald Patrick		M	Boarder	S	Apr	1893	18	"			"	"	R.C.	Farmer																					
		McGuire Annie		F	Boarder	S	May	1893	18	"			"	"	R.C.																						
10	10	Galvin Peter	Con. 6 Lot 6	M	Head	S	Nov	1880	31	"			"	"	R.C.	Farmer																					
		" Thomas	"	M	Father	M	Mar	1846	66	"			"	"	R.C.	"																					
		" Mary	"	F	Mother	M	Mary	1851	60	"			"	"	R.C.																						
		" Lottie	"	F	Sister	S	Aug	1887	24	"			"	"	R.C.	Teacher																					
		" Ronald	"	M	Brother	S	July	1896	15	"			"	"	R.C.																						
11	11	O'Connor Kate	Con. 6 Con. 6	F	Head	S	July	1871	40	"			"	"	R.C.																						
		O'Connor Terrence	"	M	Brother	S	Mar	1861	50	"			"	"	R.C.																						
12	12	O'Connor Terrence	Con. 5 Lot 7	M	Head	M	Mar	1858	53	"			"	"	R.C.	Retd Merchant														$1000		$20					
		" Mary	"	F	Wife	M	May	1855	56	Ireland			"	"	R.C.										$600											
13	13	Sullivan Patrick	Con. 4 Lot 7	M	Head	S	July	1882	29	Canada			"	"	R.C.	Retd Merchant									$600											
		" Mary	"	F	Sister	S	Mar	1887	24	"			"	"	R.C.																					
14	14	Scollard Patrick	Con. 4 Lot 6	M	Head	M	Mar	1869	42	"			Irish	"	R.C.	Retd Merchant									$700											
		Scollard Julia	"	F	Wife	M	Dec	1873	38	"			"	"	R.C.																					
		Scollard Patrick P.	"	M	Son	S	July	1906	5	"			"	"	R.C.																					
		Scollard Mary Ann	"	F	Daughter	S	Oct	1910		"			"	"	R.C.																					
		Mrs Inerney Maggie	"	F	Servant	S	July	1878	13	"			"	"	R.C.																					
		Griggins Charles	"	M	Servant	M	Feb	1876	35	England	1901	1911	English	"	English C.	Gardener														$75.00		$2.00					
15	15	Mahoney James	Con. 4 Lot 7	M	Head	M	Feb	1876	35	Canada			Irish	"	R.C.	Blacksmith														10.00		12.00					
		Mahoney Maggie	"	F	Wife	M	Sept	1884	27	"			"	"	R.C.																					
		Mahoney Clement	"	M	Son	S	Apr	1909	2	"			"	"	R.C.										$600											
		Mahoney Gladys M.	"	F	daughter	S	Apr	1910		"			"	"	R.C.																					
16	16	Mahoney John	Con. 4 Lot 6	M	Head	S	Dec	1861	50	"			"	"	R.C.	Carpenter									$600											
		Mahoney Maggie	"	F	Sister	S	Oct	1866	45	"			"	"	R.C.																					
		Mahoney Kate	"	F	Sister	S	Aug	1868	46	"			"	"	R.C.																					
		Ryan Ireland	"	F	Boarder	S	Aug	1902	21	"			"	"	R.C.	Teacher									$600											
		Mawey Annie	"	F	Boarder	S	Apr	1896	15	"			"	"	R.C.																					
		Donoghue John	"	M	Boarder	S	Dec	1876	54	"			"	"	R.C.	Teacher									$600											
17	17	Sullivan Ellen	Con. 4 Lot 7	F	Head	W		1859	52	"			"	"	R.C.	Retd Merchant									$300											
		Fitzpatrick Eunice	"	F	Boarder	S	Feb	1876	15	"			"	"	R.C.																					
		" Gertrude	"	F	Boarder	S	Feb	1873	18	"			"	"	R.C.																					
18	18	O'Connor John	Con. 5 Lot 7	M	Head	M		1857	54	"			"	"	R.C.	Carpenter									$600											
19	19	Hickson Daniel	Con. 5 Lot 6	M	Head	M	Mar	1874	37	"			"	"	R.C.	Butcher									$600											
		Hickson Ellen	"	F	Wife	M	Mar	1875	36	"			"	"	R.C.																					
		" Earl	"	M	Son	S	Oct	1896	15	"			"	"	R.C.																					
		" Viola	"	F	daughter	S	June	1900	11	"			"	"	R.C.																					
		Dillimson George		M	Servant	S	Apr	1866	45	England	1891		English	"	R.C.	Farmer																					
20	20	Carew Nathaniel	Con. 6 Lot 7	M	Head	M	Apr	1866	45	Canada			Irish	"	R.C.	Blacksmith																					
		" Harold	"	M	Son	S	Oct	1894	17	"			"	"	R.C.																					
21	21	Rev M.J. Fitzpatrick	Con. 5 Lot 7	M	Head	S	Dec	1875	36	"			"	"	R.C.	Priest									$600					$1000		$20					
		Fitzpatrick Michael		M	Nephew	S	Nov	1894	17	Michigan U.S.			"	"	R.C.																					
		" Michael P.	"	M	"	S	Dec	1896	15	Michigan U.S.			"	"	R.C.																					
		Moriley Joseph	"	M	Servant	S	Case	1845	26	Canada			"	"	R.C.	Farmer																					
		Cudihee Ettie	"	F	Servant	S	Dec	1879	32	"			"	"	R.C.	Domestic																					
		Scollard Agnes	"	F	Mus Teacher	S	June	1886	25	"			"	"	R.C.	Mus Teacher																					